



P-DISC NO3

Elektronisk Parkeringsskive
Electronic Parking Disc



Brugermanual
User Manual
V.1.0



Velkommen

Welcome

Indhold

Overview

DK	4 – 13
ENG	14 – 23

DK

Tekniske data

Størrelse i cm	8,0 x 0,97
Batterier	2 x CR3032
Batterilevetid	Op til 5 år
Temperaturområde	-20°C til +75°C

Vigtigt



Din parkeringsskive skal altid placeres i nederste højre hjørne på indersiden af forruden. Hvis den ikke er monteret på forruden og f.eks. ligger løst på instrumentbrættet, risikerer du en bøde, selvom parkeringstiden er indstillet korrekt.



I hver bil er det kun tilladt at have **én parkeringsskive**. Sørg for at fjerne din gamle parkeringsskive, før du installerer P-DISC NO3, og sørg for, at der kun er én parkeringsskive synlig ad gangen



Det er ulovligt at **ændre, modificere eller manipulere** parkeringsskiven på nogen måde, så den opfører sig anderledes end oprindeligt tiltænkt af producenten.



Når parkeringstiden er indstillet og startet, er det ulovligt at manipulere tiden for at forlænge parkeringen.



P-DISC NO3 er 100% lovlig i Danmark. Denne parkeringsskive er testet af FORCE TECHNOLOGY og godkendt af Trafikstyrelsen med henvisning til Bekendtgørelse nr. 1529 af 09/12/2016 om parkeringsskiver og bærer godkendelses-nr. FS55



Du kan muligvis også bruge din P-DISC NO3 lovligt i andre lande. Sørg dog for at undersøge kravene til parkeringsskiver og parkeringsreglerne i det pågældende land.

Kom i gang

Tænd enheden

Hold O-knappen på bagsiden af din P-DISC NO3 nede i tre sekunder. Enheden afgiver en lyd, og lysene på bagsiden blinker kort grønt. Enheden er nu aktiv og viser den fabriksindstillede tid.

Efter ti sekunder hører du en ny lyd. Enheden viser nu parkeringstiden (ankomsttid). Bemærk, at dette ikke er den faktiske tid. Parkeringstiden justeres altid automatisk til det næste kvarter. Dette er det gældende parkeringsinterval for de fleste steder i Danmark. Hvis du f.eks. parkerer kl. 14:04, viser displayet en ankomsttid på 14:15. Når parkeringstiden er indstillet, blinker lysene på bagsiden af enheden blåt.

Vær opmærksom!

Når P-DISC NO3 registrerer bevægelse (f.eks. fra din kørende bil), forlader enheden automatisk parke-ringstilstand for at spare batteri. Displayet viser derefter ingenting.

Når dit køretøj står stille, går din P-DISC NO3 automatisk i parke-ringstilstand og viser din parke-ringstid (ikke den aktuelle tid). Kort efter, at du begynder at køre igen, forlader den parkeringstilstanden, hvorefter displayet slukkes.

Montering

Din P-DISC NO3 skal placeres i nederste højre hjørne på indersiden af forruden. Den må ikke ligge løst på instrumentbrættet.

Sørg for, at indersiden af din forrude er **ren, tør og ikke for kold (mindst 15°C)**, inden montering af P-DISC NO3 påbegyndes.

Fjern først den røde beskyttelsesfolie fra magneterne, når du har fundet det perfekte sted til din parkeringsskive. **Når magneterne har ramt forruden, kan de ikke flyttes.**

Pres din P-DISC NO3 fast mod glasset i ca. 20 sekunder. Magneterne er nu fastgjort til forruden. Du kan tage parkeringsskiven af for at skifte batteri eller rengøre forruden.

Nye magneter til din P-DISC NO3 kan købes i vores shop på oono.com.

Klar til smart parkering

Fra nu af behøver du aldrig mere at tænke på at indstille din parkeringstid. Hver gang du parkerer, justerer parkeringstiden sig automatisk. Du kan se, at din P-DISC NO3 går i parkeringstilstand, når det blå lys blinker på bagsiden af enheden (den side, der vender mod dig, når du sidder i bilen).

Bemærk venligst: **Hvis du kun kører en kort strækning, kan det ske, at P-DISC NO3 ikke registrerer bilens bevægelse.** I dette tilfælde skifter den muligvis ikke til parkeringstilstand og justerer derfor ikke parkeringstiden korrekt. **Det er brugerens ansvar at sikre, at parkeringstiden er korrekt indstillet.** Tjek parkeringstiden fra tid til anden. Bøder refunderes ikke af OONO.

Det kan ske, at parkeringstilstanden aktiveres, hvis du kører i lang tid med en konstant hastighed eller holder ved et lyskryds. Enheden forlader automatisk parkeringstilstanden, når den registrerer bevægelse. Du behøver ikke gøre noget.

Tid & Dato

Manuel indstilling af tid og dato

Når du aktiverer din P-DISC NO3 for første gang, er tiden for det land, hvor du har købt enheden, automatisk indstillet. Datoen er også automatisk indstillet, men du kan justere disse indstillinger manuelt.

Indstilling af tid

Hold O-knappen på bagsiden af din P-DISC NO3 nede i tre sekunder. Brug nu pil-knappen på bagsiden af enheden til at indstille den ønskede tid. Hold pil-knappen nede for hurtig gennemgang. Bekræft indstillingen med O-knappen.

Indstilling af dato

Derefter kan du indstille år [Y], måned [M] og dag [D]. Brug pil-knappen til at finde den ønskede dato. Bekræft hvert trin med O-knappen. Hvis du ved en fejl har trykket for langt, kan du holde pil-knappen nede for at bruge hurtig gennemgang. En lyd vil indikere, at dine indstillinger er blevet gemt korrekt.

Indstilling af sommer-/vintertid

Din P-DISC NO3 skifter automatisk mellem sommer- og vintertid [Daylight Saving Time] og omvendt. Hvis tidsændringen [sommer- og vintertid] på et tidspunkt afskaffes, kan du deaktivere denne funktion.

Hold O-knappen og pil-knappen nede samtidigt i tre sekunder. "d on" [tidsændring aktiv] vises. Brug pil-knappen til at deaktivere den automatiske tidsændring ["d off"]. Bekræft dit valg med O-knappen. En lyd vil indikere, at din ændring er blevet gemt korrekt.

Batteri & Genstart

Skift af batteri

Din P-DISC NO3 bruger solenergi. Hvis solen ikke skinner, trækker den strøm fra de indsatte batterier. Den gennemsnitlige batterilevetid er op til 5 år.

Af sikkerhedsmæssige årsager er det ikke muligt at bruge P-DISC NO3 uden batteristrøm. Hvis batterierne er opbrugt, vil enheden slukke uden sollys og ikke længere vise parkeringstid. **Derfor kan enheden kun bruges med opladede batterier.**

Cirka en måned før batteriets levetid udløber, begynder enheden at blinke rødt ved starten og slutningen af parkeringstiden og afspiller en advarselslyd. Der vises også et symbol for lavt batteriniveau på displayet. Fjern det bageste plastikdæksel for at skifte batterierne. Indsæt f.eks. din negl i mellemrummet under O-knappen. Fjern aldrig begge batterier på samme tid, ellers nulstilles uret, og du skal indstille den manuelt (se s. 8). Efter udskiftning af batterierne, sættes plastikdækslet på igen.

Slukning af enheden

Det bedste ved din P-DISC NO3 er, at du aldrig mere behøver at bekymre dig om at indstille parkeringstiden. **Derfor anbefaler vi, at du ikke slukker din P-DISC NO3.**

Hvis du alligevel ønsker at slukke enheden, skal du holde O-knappen nede i otte sekunder. Et rødt lys på bagsiden af enheden og en lyd vil bekræfte, at din P-DISC NO3 er slukket. For at tænde den igen skal du holde O-knappen nede i tre sekunder. Enheden afgiver en lyd, og lysene på bagsiden blinker kort grønt.

Bemærk venligst!

Uden strømforsyning nulstilles tiden på din P-DISC NO3. Fjern derfor aldrig begge batterier samtidigt fra enheden. Udskift et batteri ad gangen.



VIGTIGE SIKKERHEDS- ANVISNINGER

Dette afsnit indeholder vigtige oplysninger om sikkerhed, håndtering, bortskaffelse, genanvendelse og garanti.

Advarsel!

Læs venligst alle sikkerhedsanvisninger og brugsanvisningen, før du bruger produktet. Gem brugermanualen til fremtidig brug.



Fareanvisninger

Manglende overholdelse af disse sikkerhedsanvisninger kan føre til brand, elektrisk stød eller andre skader på enheden eller andre genstande.

Opbevar denne enhed uden for rækkevidde af børn under tre år.

Brug eller opbevar ikke produktet i nærheden af varmekilder som åben ild, radiatorer, ovne eller andre apparater, der afgiver varme. Undgå at bruge husholdningsrengøringsmidler, spray, opløsningsmidler, alkohol, ammoniak, skuremidler, trykluft eller lignende produkter til rengøring af produktet. Udsæt ikke enheden for fugt eller væsker som vand, sæbe osv.

Adskil ikke produktet, da dette kan medføre risiko for elektrisk stød. Indgreb i eller adskillelse af enheden medfører bortfald af garantien.



Oplysninger om produktsikkerhed

Manglende overholdelse af disse anvisninger kan føre til beskadigelse af enheden og bortfald af garantien. Udsæt ikke batterierne for ild eller direkte sollys. Undlad at tabe din P-DISK NO 3, da et fald på en hård overflade kan forårsage skade på enheden.

EU-overensstemmelses- erklæring

Hermed erklærer OOONO A/S, at dette produkt P-DISK NO3 i Europa overholder de nedenfor anførte direktiver og forordninger.

- RoHS-direktivet 2011/65/EU + EU 2015/863
- REACH-forordningen EF/1907/2006
- Det generelle produktsikkerhedsdirektiv 2001/95/EF (GPSD)
- Direktiv om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) 2012/19/EU
- Batteridirektivet 2006/66/EF

Den fulde tekst af EU-overensstemmelseserklæringen er tilgængelig på følgende webadresse:

ooono.com/pages/doc

Symboler



Dette symbol angiver producenten.



Dette symbol angiver vigtige oplysninger om håndtering og produktsikkerhed.



Dette symbol indikerer, at brugeren skal læse brugsanvisningen og denne indlægsseddel, før produktet tages i brug.



Dette symbol indikerer, at det er vigtigt for brugeren at overholde advarslerne i brugsanvisningen.



Med dette CE-mærke bekræfter OONO A/S, at produktet overholder EU-standarder for sikkerhed og miljøbeskyttelse.



Dette symbol angiver, at produktet ikke må bortskaffes som husholdningsaffald. Aflever dit gamle eller ubrugte produkt på den relevante indsamlingsplads for genbrug af elektrisk og elektronisk udstyr, eller send dit gamle produkt tilbage til OONO til korrekt bortskaffelse. Ved at sikre, at produktet bortskaffes korrekt, hjælper du med at forhindre potentielle negative påvirkninger af miljøet og menneskers sundhed.

ENG

Specifications

Size in cm	8,0 x 0,97
Battery	2 x CR3032
Battery life	Up to 5 years
Temperature range	-20°C to +75°C

Important



Your P-DISC NO3 must be placed in the **bottom right corner on the inside of your windscreen**. If you don't install it and lay it loosely on the dashboard, you risk getting fined despite the parking time being set correctly.



Only one parking disc is allowed in every car. Make sure to remove your old parking disc before installing the P-DISC NO3 and make sure to only show one parking disc at a time.



It's illegal to **modify, alter, or manipulate** the parking disc in any way that causes it to behave differently than originally intended by the manufacturer.



Once the parking time has been set and started, it's **illegal to manipulate the parking time** to prolong the parking.



P-DISC NO3 is 100% legal in Denmark. This parking disc has been tested by FORCE TECHNOLOGY and approved by the Danish Transport Authority in reference to Executive Order No. 1529 of 09/12/2016 on parking discs and carries the approval number FS55.



You may be able to use your P-DISC NO3 legally in other countries too, but make sure to look into the specific country's requirements for parking discs and the **specific country's parking rules**.

Getting Started

Power On

Hold the O button on the back of your P-DISC NO3 for around three seconds. The device emits a sound. The lights at the back briefly flash green. It's now active and displays the factory-set time.

After ten seconds you'll hear a sound. The device now displays the parking time (arrival time). Please note that this isn't the actual time. The parking time is always automatically adjusted to the next quarter-hour. This is the applicable parking interval for most places in Denmark. For example, if you park at 14:04, the display will show an arrival time of 14:15. Whenever the parking time sets, the P-DISC NO3 will flash a blue light at the back of the device.

Please note!

When the P-DISC NO3 detects movement (for example, from your moving car), the device exits parking mode to save battery. The display shows nothing.

When your car is parked your P-DISC NO3 automatically enters parking mode. It then displays your arrival time (not the current time). Shortly after you start driving, it exits parking mode again.

Mounting

Your P-DISC NO3 must be placed in the bottom right corner on the inside of your windscreen. It's not enough to lay it loosely on the dashboard. Ensure that the inside of your windscreen is **clean, dry, and not too cold (at least 15°C)**.

Please remove the red protective film from the magnets only after you have found the perfect spot for your parking disc. **Once the magnets touch your windshield, they cannot be moved anymore.**

Press your P-DISC NO3 firmly against the glass **for about 20 seconds**. The magnets are now attached to the windshield. You can easily remove the parking disc to change the battery or clean your windscreen.

If you need to replace the magnetic mounts, you can purchase new ones at oono.com.

Ready for smart parking

From now on, you never have to worry about setting your parking time again. Every time you park, the parking time adjusts automatically. You can tell that your P-DISC NO3 is entering park mode by the blue light at the back of the device (the side facing you while driving).

Be aware **when driving short distances, the P-DISC NO3 may not register the car's limited movement**. As a result, it may not enter parking mode correctly and therefore not reset the parking time. **It's the user's responsibility to ensure the parking time is set correctly**. Check the parking time every once in a while. Parking tickets aren't refunded.

Please note that the parking mode can also activate itself if you're driving at a constant speed for an extended period or if you come to a stop at a traffic light. The device will automatically exit the parking mode on its own when it detects movement, so you don't need to take any action.

Time & Date

Manually set time and date

When you activate your P-DISC NO3 for the first time, the time of the country where you purchased the device is automatically set. The date is also automatically set. However, you can manually adjust these settings.

Set time

Hold the O button on the back of your P-DISC NO3 for three seconds. Now use the arrow button on the back of the device to set the desired time. Hold the arrow button to use fast scroll. Confirm the setting with the O button.

Set date

Afterwards, you can set the year [Y], month [M], and day [D]. Use the arrow button to reach the desired date. Confirm each step with the O button. If you accidentally pressed too far, press and hold the arrow key to use fast scroll. A sound indicates that your settings have been successfully saved.

Set daylight saving time (DST)

Your P-DISC NO3 automatically switches between daylight saving time and standard time. In case daylight saving time is abolished, you can deactivate this function.

Hold down the O and arrow buttons simultaneously for three seconds. "d on" (DST = Daylight Saving Time) appears. Use the arrow button to deactivate automatic daylight saving time ("d off"). Confirm your selection with the O button. A sound indicates that your change has been successfully saved.

Battery & Restart

Changing the battery

Your P-DISC NO3 uses solar energy. If the sun isn't shining, it draws power from the inserted batteries. The average battery lifetime is up to 5 years. For safety reasons, it's not possible to operate the P-DISC NO3 without battery power. When the batteries are depleted and in the absence of sunlight, the device would turn off and no longer display parking time. Therefore, **you can only use the device with charged batteries.**

Approximately one month before the end of the battery life, the device starts flashing red at the beginning and end of the parking time and emits a warning sound. Additionally, a symbol for low battery appears on the display. Remove the rear plastic cover to change the battery. Insert, for example, your fingernail into the gap beneath the O button. Never remove both batteries at the same time, as this will reset the time and you will need to set it manually (see p. 18). Reattach the cover.

Turn off the device

The best thing about your P-DISC NO3 is that you never have to worry about setting your parking time again. Therefore, **we recommend not turning off your P-DISC NO3.**

If you still want to turn off the device, hold the O button for around eight seconds. A red light at the back of the device and a sound will confirm that your P-DISC NO3 is turned off. To turn it back on, hold the O button for around three seconds.

Please note!

Without power, the time on your P-DISC NO3 will reset. Therefore, never remove both batteries from the device at the same time. Replace one first, then the other.



IMPORTANT SAFETY INFORMATION

This section contains important information about safety, handling, disposal, recycling, and warranty.

Notice!

Read all safety information and operating instructions before using the product.

Keep the user manual for future use.



Hazard Warnings

Failure to follow these safety instructions could result in fire, electric shock, or other injury or damage to the device or other property.

Keep this device out of reach of children under 3 years.

Do not use or store the product near any heat sources such as naked flames, radiators, ovens, or other devices that produce heat.

Do not use household cleaners, aerosol sprays, solvents, alcohol, ammonia, abrasives, or compressed air for cleaning. Do not expose the device to moisture or liquids such as water, soap, etc.

Do not dismantle the product; there is a risk of electric shock. Tampering with or dismantling the device will void warranty.



Information on Product Safety

Failure to follow these instructions could result in damage to the device and void the warranty.

Do not expose batteries to fire or to direct sunlight.

Do not drop your P-DISC NO3. Dropping onto a hard surface can damage it.

EU Declaration of Conformity

Hereby OONO A/S declares that, in Europe, this product P-DISC NO3 is in compliance with the directives and regulations listed below.

- RoHS Directive 2011/65/EU + EU 2015/863
- REACH Regulation EC/1907/2006
- EC General Product Safety Directive [GPSD] 2001/95/EC
- Waste Electrical & Electronic Equipment, [WEEE] 2012/19/EU
- EC Battery Directive 2006/66/EC

The full text of the Declaration of Conformity is available at the following internet address:

oono.com/pages/doc

Symbols



This symbol indicates the manufacturer.



This symbol indicates important information for handling and product safety.



This symbol indicates that the user should consult the instructions and this leaflet, before using the product.



This symbol indicates that it is important for the user to pay attention to the warning notices in the user guide.



With this symbol, OONO A/S confirms that the product complies with the EU standards for safety and environmental protection.



This symbol indicates that the product shall not be treated as household waste. Please hand over your old or unused product to the applicable collection point for the recycling of electrical and electronic equipment or return your old product to OONO for appropriate disposal. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative effects on the environment and human health.

OOONO

Support

Customer Service

support@ooono.com

ooono.com

OOONO A/S

Gearhalsvej 1
DK-2500 Valby,
Denmark

